

قرۃ العین حیدر



قرۃ العین حیدر اردو کی اہم فکشن نگار ہیں۔ ان کا نام اردو کے بڑے لکھنے والوں میں شامل ہے۔ وہ کہانی کہنے کا فن جانتی ہیں۔ وہ بہت آسان، خوبصورت اور رواں دوال زبان استعمال کرتی ہیں۔ انہوں نے زیادہ تر شمالی ہندوستان کے تعلیم یافتہ متوسط طبقے اور ہماری مشترکہ تہذیب کی کہانیاں لکھی ہیں۔

قرۃ العین حیدر 20 جنوری 1927 کو علی گڑھ میں پیدا ہوئیں۔ ان کے والد سید سجاد حیدر یلدرم اور والدہ نذر سجاد حیدر دنوں ہی اردو کے ادیب تھے۔ والد کہانیاں لکھتے تھے اور ترجمے کرتے تھے۔ ان کا خاندان بہت بڑا تھا اور اس میں پڑھنے کے لکھنے کی پرانی روایت تھی۔ قرۃ العین اپنے بھائی سے کوئی دس سال چھوٹی تھیں اور سب کی لاڈی تھیں۔ قرۃ العین کا مطلب ہی ہے ’آنکھوں کی ٹھنڈک‘۔ پڑھنے کے لکھنے کا شوق انہیں بچپن ہی سے تھا۔ انہوں نے اپنی پہلی کہانی ”بی چوہیا“ گیارہ برس کی عمر میں لکھی۔

قرۃ العین نے اسکولی تعلیم دہرہ دون میں اور اعلیٰ تعلیم لکھنؤ میں حاصل کی۔ تاریخ ان کا پسندیدہ موضوع تھا۔ تقسیم ملک کے بعد وہ اپنے خاندان کے ساتھ پاکستان چل گئیں۔ وہاں انہوں نے اپنا مشہور ناول ’آگ کا دریا‘ لکھا۔ یہ ناول ہماری ڈھانی ہزار برس کی تاریخ پر پھیلا ہوا ہے۔ اس ناول کے بعض کردار مختلف زمانوں میں الگ الگ ناموں کے ساتھ پیدا ہوتے ہیں اور کہانی کو آگے بڑھاتے ہیں۔ قرۃ العین حیدر کو مصوری کا بھی شوق تھا۔ انہوں نے کئی دستاویزی فلمیں بھی بنائیں۔ کچھ دنوں تک وہ بی بی سی لندن سے وابستہ رہیں۔

لندن سے وہ ہندوستان آ گئیں۔ پہلے بمبئی میں پھر دہلی اور نویڈا میں رہیں۔ وہ ایک اچھی صحافی بھی تھیں اور انگریزی کے اخبار 'السٹریٹ ویکلی' اور 'امپرنٹ' سے متعلق رہیں لیکن ان کی بنیادی دلچسپی کہانیاں اور ناول لکھنے میں تھی۔ ان کا پہلا ناول "میرے بھی صنم خانے" 1949 میں شائع ہوا تھا۔ بقیہ پانچ ناول 'سفینہ غم دل'، 'آگ کا دریا'، 'آخر شب کے ہم سفر'، 'گردش رنگ چمن' اور 'چاندنی بیگم' ہیں۔ انہوں نے اپنا اور اپنے بزرگوں کا حال ناول کی صورت میں لکھا۔ اس ناول کی پہلی دو جلدیں 'کار جہاں دراز ہے' اور تیسرا جلد 'شاہراہ حریر' کے نام سے شائع ہوئی۔

قرۃ العین حیدر کے افسانوں کے چار مجموعے ہیں۔ 'ستاروں سے آگے'، 'شیشے کے گھر'، 'پت جھڑ کی آواز' اور 'روشنی کی رفتار'۔ ان کے کچھ ناول بھی بہت مشہور ہوئے جن کے نام ہیں۔ 'چائے کے باغ'، 'دربرا'، 'سینتا ہرن'، 'اگلے جنم مو ہے بیانہ کبجو'۔

قرۃ العین حیدر جامعہ ملیہ اسلامیہ، دہلی اور علی گڑھ مسلم یونیورسٹی میں وزیٹنگ پروفیسر رہیں۔ ان کی خدمات کے اعتراض میں انھیں سوویت لینڈ نہر والیوارڈ، ساہتیہ اکادمی انعام، گیان پیڈھ، پدم شری اور پدم بھوشن کے اعزاز پیش کیے گئے۔

قرۃ العین حیدر صرف کتابوں کی دنیا ہی میں نہیں جیتی تھیں بلکہ زندگی کے معاملات میں بھی بھرپور دلچسپی لیتی تھیں۔ وہ فنی ڈریس شو اور بیت بازی کی محفلیں منعقد کرتیں، دوستوں کو پارٹیاں دیتیں اور جلسوں میں شریک ہوتی تھیں۔ ان کے دوست اور ادبی حلقے کے لوگ انھیں محبت سے 'عینی آپا' کہتے تھے۔

قرۃ العین حیدر نے بیماری کی حالت میں بھی کام کرنا نہیں چھوڑا۔ بہت سی کتابیں علالت کے دوران ہی لکھیں اور مرتب کیں۔ اردو کی یہ عظیم فن کار 21 اگست 2007 کو دنیا سے رخصت ہو گئیں۔ جامعہ ملیہ اسلامیہ کا قبرستان ان کی آخری آرامگاہ ہے۔



مشق

معنی یاد کیجیے:

1

فکشن	:	افسانہ اور ناول
عظمیم	:	بہت بڑا
متوسط	:	درمیانی
مشترکہ	:	ملی جلی
ادیب	:	ادب کی تخلیق کرنے والا، ادب لکھنے والا
متعلق	:	وابستہ، جڑا ہوا، مسلک
اعتراف کرنا	:	لتسلیم کرنا، ماننا
اعزاز	:	انعام
شریک	:	شامل
رخصت ہونا	:	الگ ہونا، جدا ہونا

سوچیے اور بتائیے:

2

(i) قرۃ العین حیدر کون تھیں اور وہ کہاں پیدا ہوئیں؟

(ii) قرۃ العین حیدر کے والد کا نام کیا تھا؟

(iii) قرۃ العین حیدر کے سب سے مشہور ناول کا نام لکھیے۔

(iv) قرۃ العین حیدر نے ناول کے علاوہ اور کیا کیا لکھا؟

(v) قرۃ العین حیدر کو کون کون سے اعزاز ملے؟

نیچے دیے ہوئے واحد لفظوں کی جمع لکھیے:

3

کہانی	موضوع	ترجمہ	دستاویز	روایت
-------	-------	-------	---------	-------

نیچے دیے ہوئے لفظوں سے خالی جگہیں بھریے:

4

- | | | | |
|-------|---------|-----------|---------|
| تاریخ | عین آپا | فکشن نگار | پاکستان |
|-------|---------|-----------|---------|
- (i) قرۃ العین حیدر اردو کی اہم _____ ہیں۔
- (ii) تقسیم ملک کے بعد وہ اپنے خاندان کے ساتھ _____ چلی گئیں۔
- (iii) ان کے دوست اور ادبی حلقے کے لوگ انھیں محبت سے _____ کہتے تھے۔
- (iv) ان کا پسندیدہ موضوع تھا۔ _____

جوڑ ملائیے:

5

- | | | |
|-------------|-------|--|
| شوق تھا۔ | (i) | قرۃ العین حیدر اپنے بھائی سے کوئی دس سال |
| بھی تھیں۔ | (ii) | قرۃ العین حیدر کو مصوری کا بھی |
| چھوٹی تھیں۔ | (iii) | وہ کہانی کہنے کا فن |
| جانتی ہیں۔ | (iv) | وہ ایک اچھی صحافی |

عملی کام:

6

اس سبق میں سے پانچ شہروں کے نام تلاش کر کے لکھیے۔